



DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ
DECLARATION OF CONFORMITY
DECLARATION DE CONFORMITÉ
KONFORMITÄTSEERKLÄRUNG

SIRAI® ELETTROMECCANICA S.r.l.
Strada per Cernusco, 19
20060 Bussero (MI)

ITALIANO

Dichiara che i seguenti prodotti:

- **Elettrovalvole per applicazioni generali (serie L)**
- **Microelettrovalvole (serie V)**
- **Elettrovalvole a separazione totale (serie D)**
- **Interruttori tripolari a pressione (serie P)**

sono conformi alla seguente direttiva comunitaria

ENGLISH

Declares the products:

- **General purpose solenoid valves (L series)**
- **Micro solenoid valves (V series)**
- **Total isolation solenoid valves (D series)**
- **Three pole pressure switches (P series)**

are in conformity with the following EU

FRANÇAISE

Déclare que les produits:

- **Electrovannes pour applications générales (série L)**
- **Microélectrovannes (série V)**
- **Electrovannes à isolation totale (série D)**
- **Interrupteurs tripolaire à pression (série P)**

sont conformes à la suivante directive européenne

DEUTSCH

Erklärt, dass die Produkte:

- **Magnetventile für allgemeinen Einsatz (Serie L)**
- **Mikromagnetventile (Serie V)**
- **Trockenlaufmagnetventile (Serie D)**
- **Dreipolige Druckschalter (Serie P)**

der EU-Richtlinie

97/23/EC (Pressure Equipment Directive)

e, ai sensi dell'articolo 3 paragrafo 3, sono esenti da marcatura CE.

In accordo alla suddetta Direttiva le elettrovalvole con DN>25mm non sono idonee ad intercettare fluidi pericolosi del Gruppo 1.

and, they are free from CE marking in conformity with article 3 § 3.

According to the above mentioned Directive, solenoid valves having DN>25mm are not suitable for use with dangerous fluids listed in Group 1.

et, en conformité à l'article 3 §3, ils sont exempts du marquage CE.

En conformité à la susdite Directive, les électrovannes avec DN>25 mm ne sont pas aptes pour l'utilisation avec les fluides dangereux du Groupe 1.

entsprechen und nach Art. 3, Teil 3, kein CE-Zeichen aufweisen.

Laut der genannten Richtlinie sind die Magnetventile mit ND > 25 mm nicht zum Absperren von gefährlichen Medien der Gruppe 1 geeignet.

Bussero, 15 Aprile 2006

Bussero, April 15th 2006

Bussero, 15 Avril 2006

Bussero, 15. April 2006

Ing. Domenico Allocca
(Direttore generale, Managing director, Directeur général, Generaldirektor)